



UNIVERSIDAD
NACIONAL
DE LA PLATA



FRAMEWORK AGREEMENT

between

Consorzio interUniversitario Italiano per
l'Argentina (CUIA, Italy)

and

Universidad Nacional de La Plata (UNLP,
Argentina)

Consorzio interUniversitario Italiano per
l'Argentina (CUIA), with its legal address at
Università di Camerino - Piazza Cavour
19/f, 62032 Camerino (MC), Fiscal Code
90009000432, represented by its
President, Professor Emanuele Tondi, born
in Ascoli Piceno on July 2nd, 1968

and

ACUERDO MARCO

entre

Consorzio interUniversitario Italiano per
l'Argentina (CUIA, Italia)

y

Universidad Nacional de La Plata (UNLP,
Argentina)

El Consorzio interUniversitario Italiano per
l'Argentina (CUIA), con domicilio legal en
Università di Camerino - Piazza Cavour
19/f, 62032 Camerino (MC), Código Fiscal
90009000432, representado por su
Presidente, Profesor Emanuele Tondi,
nacido en Ascoli Piceno el 2 de julio de
1968

y

Universidad Nacional de La Plata (UNLP) , with its legal address at Av. 7 n° 776, La Plata, Provincia de Buenos Aires, C.P 1900, represented by its President Martín Aníbal López Armengol, born in La Plata, Provincia de Buenos Aires on June 27th, 1967

CONSIDERING

On 03rd October 2023, the Ministry of Universities and Research (hereinafter 'MUR'), Directorate General for Internationalization and Communication, adopted the Directorate General Decree 0167 concerning 'Notice for the granting of funding for transnational educational initiatives' (hereinafter 'Notice').

With Directorial Decree no. 255 of 25th July 2024, MUR approved the final ranking of the eligible projects submitted according to the budget assigned (D.D. prot. no. 167 of 03 October 2023).

The italian MUR project of CUIA entitled MOVING ITALIANNES "ProMOTing innoVation capacity IN the hiGher education system of argentina and ITalia through an Action scheme for the mobiLity And cooperation of uNiversity studeNts and profESSorS", was selected for funding.

la Universidad Nacional de La Plata (UNLP), con domicilio legal en Av. 7 n° 776, La Plata, Provincia de Buenos Aires, C.P. 1900, representada por su Presidente, Martín Aníbal López Armengol, nacido en La Plata, Provincia de Buenos Aires, el 27 de junio de 1967

CONSIDERANDO

Que el 3 de octubre de 2023, el Ministerio de Universidades e Investigación (en adelante "MUR"), Dirección General de Internacionalización y Comunicación, adoptó el Decreto Directorial 0167 relativo al "Aviso para la concesión de financiamiento para iniciativas educativas transnacionales" (en adelante, "Aviso").

Que mediante Decreto Directorial n° 255 del 25 de julio de 2024, el MUR aprobó la clasificación final de los proyectos elegibles presentados de acuerdo con el presupuesto asignado (D.D. prot. n° 167 de 03 de octubre de 2023).

Que el proyecto italiano del CUIA titulado MOVING ITALIANNES ("ProMOTing innoVation capacity IN the hiGher education system of argentina and ITalia through an Action scheme for the mobiLity And cooperation of uNiversity studeNts and profESSorS") fue seleccionado para financiamiento

AGREE to encourage exchange and collaboration as appropriate between Italian departments and research institutions, according to the following clauses

FIRST: Within fields of mutual interest some or all of the following general forms of cooperation will be pursued:

- Visits by and exchange of staff for academic research
- Joint research activities
- Exchange of information including, but not limited to, library materials, other pedagogic materials and research publications
- Joint degree programs
- Visits by and exchange of graduate and undergraduate students for study and research (including long term and short term programs)
- Mutual visits between senior administrators
- Joint conferences and workshops.

ACUERDAN fomentar el intercambio y la colaboración entre departamentos, institutos de investigación italianos conforme a las siguientes cláusulas:

PRIMERA: Dentro de los campos de interés mutuo, se promoverán algunas o todas las siguientes formas generales de cooperación:

- Visitas e intercambio de personal para investigación académica
- Actividades conjuntas de investigación
- Intercambio de información, incluyendo, entre otros, materiales bibliográficos, materiales pedagógicos y publicaciones científicas
- Programas conjuntos de titulación
Visitas e intercambio de estudiantes de grado y posgrado para estudio e investigación (programas de corta o larga duración)
- Visitas mutuas de autoridades superiores
- Organización de conferencias y talleres conjuntos.

Both parties understand that all financial arrangements will have to be separately negotiated and will depend on the availability of resources.

Specific details for the implementation of these activities will be developed mutually for each project and covered by an ancillary agreement to this Memorandum. Furthermore, the people responsible for their execution and control at the UNLP shall be mentioned in the specific or ancillary agreements in accordance with art. 9, Ord. 295/18 and similar regulations.

SECOND: Both parties agree to announce this collaboration agreement on their official web sites. They will include the link to the other Party's official website. For this purpose, the UNLP's domain will be <https://www.unlp.edu.ar> and CUIA's

THIRD: Any dispute arising under or in connection with this Agreement shall be resolved amicably by means of direct negotiation given the cooperative nature of this instrument.

FORTH: This Agreement shall be valid for 4 (four) years. This term may be expressly extended before its termination. Any modifications to this Agreement shall be made by means of an ancillary agreement

Ambas partes entienden que los arreglos financieros deberán negociarse separadamente y estarán sujetos a la disponibilidad de recursos.

Los detalles específicos para la implementación de estas actividades serán definidos de manera conjunta para cada proyecto y estarán contemplados en un acuerdo accesorio a este Memorando. Asimismo, las personas responsables de su ejecución y control en la UNLP serán designadas en los acuerdos específicos o accesorios, conforme al art. 9 de la Ord. 295/18 y normativa similar.

SEGUNDA: Ambas partes acuerdan difundir este acuerdo de colaboración en sus sitios web oficiales, incluyendo un enlace al sitio oficial de la otra Parte. A tal fin, el dominio de la UNLP será <https://www.unlp.edu.ar> y el de CUIA

TERCERA: Cualquier controversia derivada de o relacionada con el presente Acuerdo será resuelta amistosamente mediante negociación directa, atendiendo al carácter cooperativo de este instrumento.

CUARTA: El presente Acuerdo tendrá una vigencia de cuatro (4) años. Dicho plazo podrá prorrogarse expresamente antes de su vencimiento. Cualquier modificación deberá instrumentarse mediante acuerdo

duly negotiated between the signatory Parties.

This Agreement may be terminated in advance by any of the Parties upon six months' prior written notice to the other. The Parties will continue with the actions in progress at the time of termination unless they are expressly deemed finished by them.

The present Cooperation Agreement is formally drawn up in English and Spanish.

accesorio debidamente negociado entre las Partes firmantes.

Este Acuerdo podrá rescindirse anticipadamente por cualquiera de las Partes, mediante notificación escrita con seis (6) meses de antelación a la otra. Las Partes continuarán con las acciones en curso al momento de la rescisión, salvo que expresamente las den por finalizadas.

El presente Acuerdo de Cooperación se redacta formalmente en idioma inglés y español.

Mg. Martín López Armengol
Presidente de la Universidad
Nacional de La Plata
Fecha y hora: 16.12.2025 12:16:59

Firmato digitalmente da: Emanuele Tondi
Organizzazione: UNICAMERINO/00291660439
Limitazioni d'uso: Explicit Text: I titolari fanno uso del
certificato solo per le finalità di lavoro per le quali esso è
rilasciato. The certificate holder must use the certificate
only for the purposes for which it is issued.
Data: 17/12/2025 11:56:15

Hoja de firmas